

Skogsmannan

JUNDS UNIVERSITETS FOLKMINNESSAMLING.

11

Uppt. av S. Ljöhed

efter Tim Arndt.

i St. Olaf. - 1725.-

Anmärkningar:

E kvarn gick manfar och moran gense  
skogen. De fick se skogsmannen, som sät ut  
som en gammal rälig häring. Han sät ut  
som ett träd på ryggen. De gick fel redan  
och kom inte hemåt. - "Du ser väl skogsmannen  
springer han", sa moran. "Du får ta och vänta,  
rocken. Så här drog han sig över huvudet.  
Då hörde de rätt.

Tantem

LUND'S UNIVERSITETS FOLKMINNESSAMLING.

2

396

Uppr. av Sven Ljilled

efter En arndt

i S:t Olaf

-1925-

Anmärkningar:

Min mor sattes också ett fat med gröt  
på vindet till fontanna.

"Goravatta" - lyktgulve.  
LUND'S UNIVERSITETS FOLKMINNESSAMLING.

3.

396

Uppr. av S. Ljöhild

efter En Andt

i S:t Olaf - 1785.

Anmärkningar:

En gång, när man var sick i sorgen, gick  
hon utöpse. Men en goravatta kom och lyfte  
henne med ett litet giss, som hopprade  
omkring henne.

Hoppt. av Ljekblad. 5.

efter Fru Arndt.

i S:t Olaf. 1925.

Anmärkningar:

Min morfar talade om far oss, när  
vi var barn. Men morfar hade bört en kvinn  
vid Trolla-lia — det var tre stora backar  
uppe vid Degebyga. — Det var på natten.

Bäst han kände kände han sin nägon klev  
upp och satt sig nedvid honom? vagnen.

— "Din far är död" viskades det honom i  
örat. Det var hans far det talades om.

Det var liksom häste ville stanna. Det  
upprepades ännu två gånger, innan han  
kommit ned på backen. När han kom hem  
var också fadern död.

396

Uppr. av S. Ljöghed

efter En annan

S-T Olaf. -1725.-

Anmärkningar:

Det var en gammal grubbe han, som jag handlade med, förrt jag kom hit. Jag köpte kött av honom. Han sålde en gris, kött av ett gris, som myss var slaktat. Jag var den första, som köpte kött av grubben av det djuret.

Jag gav honom en femma. Han grattade till gungan på femman och veck ihop den mycket när han stoppat ned den i båsen.

En annan grubbe, som handlade metål  
och salt, sa, att det var fästra gungan

Brottet — hundsljö.  
LUND S UNIVERSITETS FOLKMINNESSAMLING.

6

396

Uppt. av S. L. Gahle

efter Fran Arndt

i S:t Olaf. → 1925.-

Anmärkningar:

Stäl en flicka under ett brottag och hitt  
av hundens slöja, skulle hon sämma den för  
framtiden, ty det medfönde lycka.

Väderleksyddan - Första fjäril.

7

LUNDSS UNIVERSITETS FOLKMINNESSAMLING.

396

Uppr. av S. Lj. Ahlberg

efter En Andra

i S:t Olof. - 1725.-

Anmärkningar:

Man slundde se efter, om de faste fjärilen sag ut, som man fik se på vägen. Ty om de sag ut slundde manna bli. Van den fjärile vit, slundde manna bli glat. Men van de svart, slundde man f. sag. Van det en brödigt fjäril, slundde det bli lagom med sag van glädje.

Varel

8

LUND S UNIVERSITETS FOLKMINNESSAMLING.

396

Uppr. av S. Ljéblad

efter Fru Andt

i S:t Olof. 1785.

Anmärkningar:

Mormor talade om, hur de satt hemma  
en kväll. Manfar var inne i Timisbamm  
med hatt och vaga. Mormor sätter ihop  
Hon hörde, hur manfar kom och stampade  
höv i sig. Men det var ej han. Hon  
höv fört en stund sedan.

Spolen.

LUNDS UNIVERSITETS FOLKMINNESSAMLING.

9

Upp. av S. L. Lögholm

efter Fran Arnest

i S:t Olof. 1725.

396

Anmärkningar:

I Mårtens-Svens backe spölca det allt.  
det han kommit noga med att fåt röd  
och stappat det i blicken. Jy ha också  
hört det spolen där ju? dt visst.

S:t Olaf

nr. 10

LUNDS UNIVERSITETS FOLKMINNESSAMLING.

accm. 396

Uppr. av

F. Ljöghed

Anmärkningar:

efter Finn Arndt

S:t Olaf. 1755.

S:t Olaf kallas ligger nu nere vid S:t Olaf sanden. Men förr låg den intill dā. Den låg i kyrkan bakom altartavlans, där salviestian är. Det visar sig, de låg intill kyrkorummen på den tiden. De opprade dā bakom kyrkan i källan. Och gick sen in i kyrkan och strök sig ned ovanpå. Ty S:t Olaf hände hade en silverkyrpa i handen. Den tog de mer tre gånger och strök sig ned nio gånger.

Men så tappade de dā källan, när de byggde salviestian. Men dā rann den ovanpå dānere, då den nu ligger. — Man kan se

Folksaga. - "Karin Träkjal" (Aarne 510 B.) 11  
LUNDs UNIVERSITETS FOLKMINNESSAMLING.

Uppr. av S. Ljöeholm

efter En Mycket Arvad

i S:t Olof. - 1735.-

Anmärkningar:

396

Näjig var barn berättade en gammal  
saga en sag för mig. Gunnar hette  
Idersti Jacob Nils och var från Kristinestad  
i Åland. Det var sagan om  
Karin Träkjal.

Det var en flicka, som var en kungs-  
dotter. Hon ønskade sig magontung, men det  
var, och så fick hon en trädjol. Och den  
made hon på sig, när hon flydde, ridande  
på en brun stut.

396

Uppm. av

efter

i

Anmärkningar:

hängde ända till halvan på stulen.

"Du får inte röra silverlåven", sa stulen. Men hon förtädes att ta ett lön och stoppa på sig.  
 Då kan det ju nu att trots med två horn. Om så  
 åretet det. Trollt ut, att antingen skulle han ha  
 prinsessan, eller också skulle han döda den båda  
 två. Om du slags de lange, men din sist fik  
 stulen makt över honom. Prinsessan satt hel-  
 tide på stulens rygg som ströde magiskt.

Sedan red de vidare och kom till en  
 guldslag, som var ändå tätare än kopparslaget  
 och silverslaget. Då sa stulen: "Du får allts

Uppr. av

efter

i

Anmärkningar:

kungaborgon och den häxan."

Han gick dit till kungaborg i sin trädgård.  
 Han fäste plats som kökspiga och stände han  
 i vatten och gjör grovare sysslor. Kocken  
 tyckte inte om att han hade sin trädgård.  
 På söndagsmorgonen skulle han gå upp till kungen  
 med hans kam. Ty det var sed, att kökspigan  
 skulle göra det. Men när han gick uppför  
 trappan, hörde han trädgården, så att kungen  
 blev nöjd och öppnade dörrer och sprackade  
 ner hemme, så att han sullade nerför  
 trappan i sin trädgård. "Vad shall du med  
 din änt buller här att göra?" Ors kommen

Uppr. av

Anmärkningar:

efter

i

Han sattte sig på kopparkästen och red ut kyrkan.  
 Nå nu öppnade dörra till kyrkan, men det var  
 just av henne i kyrkan, att alla vände sig  
 om. Detta kunde de inte mycket på gräste  
 utan sätta mest på den yngre prinsessa där satt.  
 Då skickade denne sin lärjig och främlige van  
 han var ifrån. Då sa hon: "Jy är från  
 Kammeland". Och då gick han ut till  
 sin häst och sattte sig på den och flög  
 åt sidan med vinden, så att de inte kunde  
 följa henne. När han kom tillbaka till den  
 inhägnade slotten, hoppade hon av hästen och

Upp. av

efter

i

Anmärkningar:

och sa, att på hela jorden fanns inget land, som  
kallades s<sup>u</sup>.

S<sup>u</sup> blev det sändig, och han skulle g<sup>o</sup> till  
kungen med trövärdet. D<sup>o</sup> straxlade det också  
att hans <sup>tri-</sup>skylt i Trappan, så att hennes öpp-  
nande dörren och frågade, vad det var för  
väsen. Och s<sup>u</sup> sa hon, att han kom med  
trövärdet. Och d<sup>o</sup> sa hennes: "Jy viss inte  
ha trövärdet an dig." Och s<sup>u</sup> tog han  
skalen och kastade över henne. När han  
d<sup>o</sup> kom ner i salut igen, blev konungen arg  
på henne och sa, att addig kunde ha  
d<sup>o</sup> gjort konungen tri lags. Och s<sup>u</sup> fick

396

Uppf. av

efter

i

Anmärkningar:

få en prinsessa." Lakeje synade fåret ut och  
stod vid hästen, d<sup>o</sup> hon kom ut, och han  
frågade, var hon var ifrån? D<sup>o</sup> sa hon:

"Trätteland." Och med detta svar för hon  
med vinden, s<sup>i</sup> att de såg inte, varit hon  
reste. När d<sup>o</sup> kungen kom ut blev han  
och p<sup>i</sup> tjanaren, för att han inte hade tagit  
fast henne. Och p<sup>i</sup> sände han ut riddare  
i ge få att söka efter det landet och hitta  
prinsessan. Men när de kom tillbaka, hade  
de inte funnit det landet.

Upp. av

efter

i

Anmärkningar:

Om man kom hem till kyrkan, såg det som en  
 sol, men man kom in. Men under predikan  
 skickade konungen ut sin tjänare och sa "Gåra  
 ju därtillhörlan, sätta upp prinsessan stille fastning  
 i dit, men kom färdigt ut. När gudstjänsten var  
 slut, stille Karin Träbjäl slegda sig ut,  
 och då färdig kom en fader i kyrkan, och den  
 senaste fastnaden och stannade han. Då  
 skulle ju hela gatan tatt hemme, men man gransk  
 fäkti ända upp på, att han var kommen  
 från handelsland. Och nu red han till  
 den idéliga sken, sätta upp sige hane upp

Upp. av

Anmärkningar:

efter

i

Han var sällan röd på fäten, passade den på alldeles  
precis. Att med detta ha fått gottskänkning  
sig, fick han ju förklaringen att det andra  
sig, att den var sig kunge, att det var samma  
prinsessa, han sett i kyrkan, att den var blek  
han ju dröning och blek mycket lycklig.

---

